

29 Mayo 2014
Reporte No. 04-2014

OPERACIONES EN CURSO

Chile: terremoto

[MDRCL009](#)

Un llamamiento de emergencia de 1,446,937 francos suizos fue lanzado para apoyar los esfuerzos de la Cruz Roja Chilena luego del terremoto de magnitud 8.2 que ocurrió en el norte del país. Actualmente el llamamiento cuenta con una cobertura aproximada de 18% entre aportaciones oficiales y en proceso.

Debido a la actual cobertura las acciones del primer mes se concentraron en asegurar la reducción de riesgos a la salud. Por un lado, se dio la primera movilización de la Unidad Regional de Respuesta (URR) liderada por la CR Canadiense y con la presencia de miembros de la CR Colombiana y Jamaicana, de manera exitosa: un total de 5,250 personas fueron asistidas con apoyo psicosocial brindado por voluntarios de la CRCh y por los miembros de la RRU. Esto fue posible en parte al fortalecimiento de capacidades, con el entrenamiento de voluntarios. Adicionalmente, los mismos voluntarios, quienes han estado trabajando de manera constante en los esfuerzos de asistencia, también fueron apoyados por la URR. Esta unidad terminó su misión a mediados de mayo. Por otra parte, también se han brindado 1,400 atenciones en primeros auxilios, se distribuyó durante la primera semana 288,000 litros de agua en Iquique, además de bidones, kits de higiene, y cubetas. En este sentido, un ENI especialista en Agua y Saneamiento se movilizó para coordinar las acciones de promoción de higiene y distribución de agua.

Chile: fuego en Valparaíso

[MDRCL010](#)

Un gran fuego forestal se desató el 12 de abril en la ciudad de Valparaíso. Tres días después las autoridades informaban que ya 800 casas se habían destruido, llevando a la evacuación de más de 12,000 personas. Y el fallecimiento de 12 personas. Para apoyar los esfuerzos de Socorro, 235,695 francos suizos se adjudicaron por parte del Fondo de Emergencias de la IFRC (DREF) en apoyo de 2,500 beneficiarios. El mismo fue luego incrementado a 294,089 francos suizos para poder asistir a 1,000 personas adicionales cuando las cifras oficiales incrementaron el número de familias afectadas a 3,500 y el número de casas destruidas a 3,000.

Desde el incendio, la Sociedad Nacional ha estado concentrando sus esfuerzos de ayuda en la atención de primeros auxilios y apoyo psicosocial. Hasta el momento, más de 1.500 personas han

Operaciones de Emergencia actuales (rojo) y Actividades de PADRU realizadas (verde)- Mayo 2014



recibido atención con los módulos médicos y el apoyo de la Unidad Regional de Respuesta a desastres (URR), formado por cuatro personas de Cruz Roja Colombiana especializada en apoyo psicosocial (APS) y desplegados en el sitio. En total, 951 beneficiarios recibieron apoyo directo en APS o como entrenamiento proveído por los miembros URR. Estas cifras incluyen voluntarios de la Cruz Roja Chilena y líderes comunitarios que serán capaces de proporcionar apoyo en sus comunidades, por lo tanto, llegara fácilmente a más de 5,000 beneficiarios con el efecto de réplica. La URR de Valparaíso ha completado su misión de un mes el 17 de mayo pasado.

Otras prioridades incluyen la coordinación con las autoridades gubernamentales y otros actores humanitarios para desarrollar una estrategia de vivienda que tengan en cuenta las normas humanitarias y la posible reubicación a sitios más seguros. Para responder a sus necesidades inmediatas de refugio, la CRCh comenzó la distribución de artículos no alimentarios, llegando a 200 familias con kits de higiene, kits de cocina, mantas y bidones.

Nicaragua: terremoto

MDRNI006

El 10 de abril del 2014 un terremoto con magnitud de 6.2 sacudió a Nicaragua. El Instituto Nacional de Estudios Territoriales (INETER) registró 400 eventos sísmicos entre el 10 y 15 de abril en el territorio nacional, con magnitudes entre los 2 y los 5 grados. Un total de 216,859 de francos suizos fueron asignados del Fondo de Emergencia de la IFRC (DREF) para asistir a 1,000 familias en los departamentos de Managua (municipios de Managua y Mateare) y León (municipios de Nagarote y La Paz Centro) con apoyo psicosocial, agua, saneamiento y promoción de higiene, además de con bonos de efectivo para la reparación de sus hogares.

La Cruz Roja Nicaragüense en atención a la emergencia, ha distribuido 115 kits de higiene, cocina y Jerrycan a las familias albergadas en los municipios de Mateare y Nagarote. Las brigadas de apoyo psicosocial han atendido a 350 familias en los municipios en el departamento de Managua y León en temas de manejo de estrés, primeros auxilios psicológicos y trabajo comunitario. La distribución de los kits de ayuda humanitaria y las actividades de Apoyo Psicosocial están siendo acompañadas con actividades de capacitación para las familias afectadas en prevención de la salud y cuidado de la higiene, plan de prevención familiar antes sismos. Para la distribución de los bonos de reparación de las viviendas afectadas y bono de alimentos se están realizando el proceso de selección de las familias beneficiarias. Las acciones implementadas por la Cruz Roja Nicaragüense están siendo coordinadas para que sean complementarias a la ayuda provista por las autoridades. La IFRC tiene un RIT en terreno para brindar soporte técnico a la operación, asimismo la IFRC ha dictado 2 talleres en Apoyo Psicosocial y Transferencia en Efectivo con sus delegados especializados Padru para que los voluntarios puedan implementar estas acciones del plan de acción.

Bolivia: Inundaciones

MDRBO009

El 19 de febrero, 331.399 francos suizos fueron solicitados desde de la FICR fondo de emergencia para (DREF) para apoyar a la Sociedad Nacional de la Cruz Roja Boliviana en brindar asistencia inmediata a 4,500 beneficiarios en el Departamento del Beni que fueron severamente afectados por las inundaciones.

En respuesta a la emergencia, la Cruz Roja Boliviana ha contribuido con acciones de promoción para reducir los riesgos a la salud de las personas afectadas y con un programa de transferencia de efectivo, tanto con cupones condicionados como con efectivo incondicionado. En el tema de salud, un taller SPAC fue realizado para fortalecer la capacidad de los voluntarios para trabajar junto a las comunidades. En cuanto al programa de transferencia de efectivo, el cual busca apoyar con la seguridad alimentaria en las áreas afectadas, fue aumentado para poder asistir a un total de 1,000 familias, cien más de las planificadas originalmente. Esto fue posible luego que el análisis detallado de necesidades revelara la costumbre de realizar agricultura orgánica, haciendo redundante la compra de fertilizantes y pesticidas; el ahorro en esta línea fue entonces destinado a alcanzar más familias. Sin embargo, la Sociedad Nacional solicitó una extensión del tiempo de implementación para poder completar la operación exitosamente ya que se han tenido retos significativos en el acceso a las zonas inundadas.

La Española: Cólera**MDR49008**

Un Llamamiento de Emergencia por 11,244,952 Francos Suizos fue emitido en Diciembre del 2013 en apoyo al Plan para la Eliminación del Cólera en la Española que fue realizado por los gobiernos de Haití y República Dominicana. Actualmente, Sociedad Nacional Participantes han identificado 8,382,030 francos suizos, de los cuales 2,207,827 entrarían al llamamiento, y el resto sería implementado bilateralmente.

El proyecto está en la fase de planificación, con las actividades del Plan de Acción divididas para la implementación por la Sociedad Nacional anfitriona y 8 Sociedades Nacionales socias, presentes en el país. También se han creado mapas de la intervención planificada. Al final de Abril, la Cruz Roja Haitiana organizó una reunión consultiva con el Ministerio de Salud (MSPP) para confirmar las áreas de intervención y su alineamiento con las prioridades de la institución.

La Cruz Roja Dominicana se mantienen monitoreando la situación de los centros penitenciarios y las regiones en donde se presentaron brotes, coordinando con el ministerio de salud y la Dirección Nacional de Prisiones. Las actividades se pretenden iniciar en el mes de Junio, ya que los fondos ya están disponibles.

Progresan las preparaciones para el marco de Informes de la Federación, incluyendo la finalización de indicadores de proyecto. El llamamiento y el plan de acción del lado Dominicano se han revisados en Mayo con un presupuesto de 300 000 CHF. Las actividades de proyecto financiadas con el llamamiento empezará en Junio en República Dominicana y en Julio en Haití, sin embargo las actividades bilaterales relativas al cólera en Haití ya han empezado.

Paraguay: Sequía**MDRPY015**

El plan de acción de este Llamamiento de Emergencia fue revisado el mes pasado para atender mejor las necesidades de 16 comunidades en el Chaco. El llamamiento ahora busca 260,743 francos. La operación será extendida 60 días adicionales a fin de poder finalizar los trabajos de los sistemas de captación de agua para que el impacto de la sequía en los próximos meses sea menor para las familias y sus medios de vida. Los trabajos de construcción están siendo coordinados con la Municipalidad de Filadelfia en el Chaco Paraguayo y con el apoyo de voluntarios de CR Paraguaya.

La cobertura actual del Llamamiento es del 87%, por tal razón se han tenido que reformular y disminuir algunas actividades operativas del PdA a fin de adaptarse a la obertura actual, sin embargo no ha sido obstáculo para priorizar las acciones comunitarias para las familias afectadas por la sequía.

Venezuela: Alteración del Orden Publico**MDRVE002**

El 25 de Febrero, 57,238 Francos Suizos fueron solicitados de los Fondos de emergencia para desastres de la FICR (DREF) para apoyar a la Cruz Roja Venezolana para proveer los Primeros Auxilios por alteraciones del orden publico reportadas en varias partes de Venezuela desde 12 Febrero. Una revisión de la operación fue realizada, incrementando el apoyo a 63,852 francos suizos y extendiendo la implantación por seis semanas para poder cerrar la operación de manera coordinada y asegurar la adecuada introducción de los artículos procurados en el mercado internacional. Como parte de esta operación, la Sociedad Nacional ha fortalecido sus equipos de respuestas con equipo médico y de protección que les permita continuar con la asistencia en primeros auxilios. Al momento de completar este reporte no se han dado incidentes de seguridad contra los vehículos o personal de la Cruz Roja Venezolana. Sin embargo, la aplicación de estándares de acceso seguro continúan para garantizar la seguridad de los voluntarios proveyendo asistencia.

OTROS TEMAS EN MANEJO DE DESASTRES

Alojamiento

Durante los primeros días de mayo se brindó soporte en las operaciones en Chile por el Terremoto y por incendios forestales en Valparaíso. A su vez se ha mantenido la participación en la mesa REDLAC-Alojamiento en la cual la Federación Internacional tiene un rol importante en las actividades de dicho grupo de trabajo. A través de esta coordinación se ha podido participar en el desarrollo de un curso en línea en manejo de albergues en conjunto con el cluster de CCCM para el fortalecimiento de las organizaciones en la región.

Por otra parte, durante la última semana de Mayo se brindará soporte a la Cruz Roja Holandesa en un ejercicio de simulación en Bonaire. Asimismo, se continúa con la red de alojamiento la cual se reúne virtualmente cada mes para permitir el intercambio de experiencias entre puntos focales de diferentes Sociedades Nacionales; durante este mes se trataron temas como Recuperación Temprana y Reducción de Riesgo a Desastres.

Think Tank sobre Epidemias

En la primera semana de Mayo, con el apoyo de Cruz Roja Finlandesa, PADRU realizó su Think Tank anual, que este año se enfocó en cómo desarrollar respuestas para control de epidemias. La reunión fue en Tegucigalpa, Honduras y contó con la participación de 10 diferentes expertos de Sociedades Nacionales, el equipo de PADRU y el punto focal para emergencias de salud de la FICR en Ginebra. Igualmente asistieron puntos focales para el tema de organizaciones como ECHO y USAID. El objetivo del evento fue crear un espacio para responder a las preguntas de 'cómo' y 'por qué' debemos enfocar y desarrollar nuestra respuesta a epidemias para elevar nuestro rol y realizar acciones más efectivas y sostenibles en el futuro. A través de la implementación de metodologías alternativas para fomentar el análisis, se consolidó una matriz que cubre acciones en cuatro áreas específicas: atención a pacientes, promoción de la salud, control de vectores y monitoreo epidemiológico. Se debe mencionar que las acciones dicuridas este año también se integraron al módulo de salud desarrollado durante el think tank pasado. Los participantes se comprometieron, entre otras cosas, a compartir los resultados del evento en las redes regionales para asegurar que las Sociedades nacionales se beneficien de las discusiones y participación.

Reunión Caribeña de Contingencia

El 21 y 22 de mayo, un total de 43 personas de las 16 Sociedades Nacionales del Caribe, incluyendo las Filiales de Ultramar de las 3 CR (Holanda, Francia Británica) y de la Federación Internacional y socios regionales, participaron en una Reunión de Planeación de Contingencia en preparación para la próxima temporada de huracanes. El evento abrió un espacio para el intercambio de experiencias en respuesta y preparación a desastres: la Cruz Roja Beliceña compartió su sistema de alerta temprana, Jamaica su reciente experiencia en la primera movilización de la Unidad Regional de Respuesta, Barbados su exitosa estrategia de movilización de recursos, entre varias otras experiencias. Adicionalmente, la reunión permitió presentar la versión actualizada del Plan de Contingencia para el Caribe que fue iniciado en la reunión de Barbados en el 2012. Este plan fue discutido, con los participantes revisando la conexión de los sistemas nacionales de respuesta con los sistemas regionales y actualizando las cifras de los recursos humanos y físicos disponibles en caso de un huracán mayor durante esta temporada.

También, fueron presentados los resultados del Think Tank Epidemias 2014 y la nueva video en "avant Premiere" de la Escuela de Campo 2013 (Haití/Dominicana).



Miembros de todas las Sociedades Nacionales del Caribe, incluyendo las filiales de ultramar, participaron en la Reunión de Contingencia Regional organizada por la Cruz Roja Beliceña y PADRU.
Fuente: Belize Red Cross

Información de Contacto

Para información adicional en Manejo de Desastres en las Américas por favor contactar al equipo PADRU:

- Benoit Porte, Coordinador de la Unidad Panamericana de Respuesta a; teléfono: +507 66793238; email: benoit.porte@ifrc.org
- Lucia Lasso, Oficial Senior de Información, Monitoreo y Reportes Operacionales, teléfono: +507 6675 9674; email: lucia.lasso@ifrc.org
- Omaira Vergara, Oficial de Servicios de la Unidad, teléfono: +507 6650 0170; email: omaira.vergara@ifrc.org
- Felipe De Cid, Coordinador en Manejo de Desastres para Sur América; teléfono: + 51 99 75 94 392; email: felipe.delcid@ifrc.org
- Annamaija Beloff, Coordinadora en Manejo de Desastres para el Caribe; teléfono: +1 868 795 8673; email: annamaija.beloff@ifrc.org
- Pabel Angeles, Coordinador en Manejo de Desastres para Centro América; teléfono: +503 78887077; email: pabel.angeles@ifrc.org
- Lina Villa, Oficial Senior en Salud en Emergencias; teléfono +57-313-659-12-39 ; email: lina.villa@ifrc.org
- Santiago Luengo, Oficial de Alojamiento en Emergencias ; teléfono: +507-66723233; email: santiago.luengo@ifrc.org
- Omar Robinson, Oficial Senior de Agua y Saneamiento en Emergencias; teléfono: +507 6670 4669; email: omar.robinson@ifrc.org
- Scott Di Pretoro, Delegado en Manejo de Desastres/Transferencia de Efectivo y Medios de Vida, teléfono: +507 6747 3148; email: scott.dipretoro@ifrc.org
- Mathieu Léonard, Delegado de Desarrollo de Capacidades; teléfono: +507 6670-7379; email: mathieu.leonard@ifrc.org

Para Movilización de Recursos, pledges y rendición de cuentas:

En la oficina de zona de la FICR: Jennie Trow, Coordinadora de Movilización de Recursos y Rendición de Cuentas; teléfono: +507 6672 3170; email: jennie.trow@ifrc.org

How we work

All IFRC assistance seeks to adhere to the Code of Conduct for the International Red Cross and Red Crescent Movement and Non-Governmental Organizations (NGO's) in Disaster Relief and the Humanitarian Charter and Minimum Standards in Disaster Response (Sphere) in delivering assistance to the most vulnerable.

The IFRC's vision is to inspire, encourage, facilitate and promote at all times all forms of humanitarian activities by National Societies, with a view to preventing and alleviating human suffering, and thereby contributing to the maintenance and promotion of human dignity and peace in the world.

www.ifrc.org
Saving lives, changing minds.



The IFRC's work is guided by Strategy 2020 which puts forward three strategic aims:

1. Save lives, protect livelihoods, and strengthen recovery from disaster and crises.
2. Enable healthy and safe living.
3. Promote social inclusion and a culture of non-violence and peace.